

32001D0411

1.6.2001

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 148/78

NÕUKOGU OTSUS 2001/411/Euratom,  
8. märts 2001,

millega kiidetakse ühenduse poolt heaks Euroopa Aatomienergiaühenduse, keda esindab komisjon, ja Ameerika Ühendriikide Energeetikaministeeriumi vahel koostöölepingu sõlmimine termotuumaenergeetikaalaste uuringute ja arendustegevuse valdkonnas

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingut, eriti selle artikli 101 teist lõiku,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) 7. novembril 1995. aastal ja 29. märtsil 1996. aastal <sup>(1)</sup> allakirjutatud Euroopa Aatomienergiaühenduse ja Ameerika Ühendriikide vaheline tuumaenergia rahuotstarbelist kasutamist käsitlev koostööleping näeb ette koostöö tuumaenergiaalases uurimis- ja arendustegevuses, sealhulgas juhitava termotuumasünteesi uurimine.
- (2) Komisjon on vastavalt nõukogu 10. aprilli 2000. aasta direktiividele lõpetanud läbirääkimised Euroopa Aatomienergiaühenduse, keda esindab komisjon, ja Ameerika Ühendriikide Energeetikaministeeriumi vahel koostöölepingu sõlmimise üle termotuumaenergeetikaalaste uuringute ja arendustegevuse valdkonnas.

- (3) Lepingu sõlmimine komisjoni poolt tuleks heaks kiita,

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

*Ainus artikkel*

Käesolevaga kiidetakse heaks komisjoni poolt ja ühenduse nimel Euroopa Aatomienergiaühenduse, keda esindab komisjon, ja Ameerika Ühendriikide Energeetikaministeeriumi vahel koostöölepingu sõlmimine termotuumaenergeetikaalaste uuringute ja arendustegevuse valdkonnas.

Lepingu tekst on lisatud käesolevale otsusele. <sup>(2)</sup>

Brüssel, 8. märts 2001

*Nõukogu nimel*

*eesistuja*

K. LARSSON

<sup>(1)</sup> EÜT L 120, 20.5.1996, lk 1.

<sup>(2)</sup> EÜT L 148, 1.6.2001, lk 80.